



Energy Assistance NEWSLETTER

N°20

Mars 2008

CONTENU

Déclaration de G. Mestrallet	1
Les 20 km de Bruxelles le 25 mai	1
A Tado, la lumière et le froid en attendant l'eau	2
Mission de consultation à l'hôpital Rema à Ruyigi	4
Merci Tony !	6
Cartes de vœux	6
In Memoriam Benoit Cayron	6
Electrification du centre de santé de Mutendeli	7
Dernières nouvelles de Goma	8

Gérard Mestrallet soutient l'action d'Energy Assistance

Lors de ses vœux au personnel de SES, Gérard Mestrallet, Président Directeur Général du Groupe Suez, a chaudement félicité les membres de notre association et a rappelé l'importance de ces missions humanitaires qui permettent l'accès à l'énergie aux plus démunis.

Il a félicité tous ceux qui s'engagent dans cette action et consacrent du temps à cette belle entreprise. Il a dit sa fierté de compter dans le groupe des femmes et des hommes qui agissent dans l'esprit des valeurs de Suez.

Cette marque de soutien a été communiquée lors de notre dernier Conseil d'administration, ces propos ont été très appréciés dans notre Association et tous les volontaires d'E.A. y seront très sensibles.



Energy Assistance aux 20 km de Bruxelles le 25 mai 2008

Un défi sportif et humanitaire



L'enthousiasme et le succès rencontrés lors de notre première participation en 2007 nous ont encouragés à réinscrire une équipe Energy Assistance aux 20 km de Bruxelles le 25 mai 2008. Les membres du personnel des différentes sociétés du Groupe Suez en Belgique ont été contactés pour y participer sous la bannière E.A.

- Les objectifs de ce projet sont multiples :
- former une équipe aussi imposante que possible pour soutenir E.A.,
 - profiter de l'évènement pour accroître la notoriété de notre association,
 - faire sponsoriser chaque participant par des collègues, des amis ou leur famille dans l'esprit des "marches parrainées", afin que chaque kilomètre parcouru bénéficie financièrement aux projets d'E.A.
 - relever un défi, sportif et humanitaire dans ce cas et se surpasser tout en s'of-

frant un beau moment de détente entre collègues.

Comme en 2007, l'initiative est parrainée par Emmanuel van Innis, Directeur général adjoint en charge des Ressources Humaines du groupe. En outre, les sociétés ont accepté de prendre en charge les frais d'inscription de leurs collaborateurs.

A la clôture des inscriptions le 29 février, nous avons enregistré **485 participants**, contre 215 en 2007. Plus du double.

Nous comptons sur vous pour venir soutenir le 25 mai les participants de l'équipe Energy Assistance. Le rassemblement aura lieu à 13h45 à l'Institut Saint Stanislas, entrée située 226 Chaussée Saint-Pierre à Etterbeek, à 300m du départ.

Vous désirez plus d'infos? Contactez xavier.desmarets@suezenergyint.com

A Tado (Togo) la lumière et le froid en attendant l'eau

Au royaume des Adjas

Retour au Togo, trois mois après la mission *Agou Avédjé* (Newsletter n° 19). Cette fois, nous sommes à l'est, à **Tado**, bourgade proche de la frontière béninoise, à 165 km de *Lomé*. *Tado* a joué un rôle historique notable. Au 15^e siècle, c'était la capitale du royaume des *Adjas*, un peuple qui s'est répandu ultérieurement sous divers noms sur le pourtour du Golfe de Guinée. Des vestiges de poteries, mosaïques et fourneaux de fer témoignent de ce passé. *Tado* est également considéré comme le berceau du vaudou. De ces temps glorieux, plus guère de traces aujourd'hui. Seule la pauvreté règne encore au sein d'une population de quelque 8.000 âmes, sans autre ressource qu'une agriculture de subsistance et bien sûr sans électricité ni eau, à l'exception d'un unique puits manuel pour tout le village.

Mais certains veulent s'en sortir. C'est ici qu'est née l'association **AED-Togo** (*Action Enfance et Développement*), au service du développement en général et de l'éducation en particulier. Elle soutient également la santé maternelle et infantile et appuie l'action des femmes qui se regroupent pour une activité de production et de transformation des produits agricoles.

Son fondateur, Kouma Laurent Dekalikan, a contacté Aquassistance et Energy Assistance pour étudier l'approvisionnement du village en eau et en électricité.

Partenariat E.A. – Aquassistance

En décembre 2005, une mission commune des deux associations part évaluer la situation sur le terrain. E.A. est représentée par Christian Cartucci, retraité de la *SMEG* (Société *Monégasque d'Electricité et de Gaz* – Groupe Elyo), ancien du Togo et par ailleurs parrain d'une petite Togolaise.

Côté électrique, les besoins sont immenses, mais E.A. est contrainte de se limiter, compte tenu des maigres ressources de la collectivité locale et de ses propres contraintes budgétaires. On décide donc d'électrifier le Centre de santé par panneaux photovoltaïques (1.044 watts-crête) et d'installer un groupe diesel de 16 kVA pour alimenter la future pompe d'Aquassistance et un frigo collectif permettant la conservation des denrées alimentaires, les revenus de ces activités étant estimés couvrir le coût du gasoil.

Du côté d'Aquassistance, le processus est plus long et une autre mission de

reconnaissance sera nécessaire pour tester la capacité du puits existant et localiser les bornes-fontaines. Finalement, les travaux de réalisation se synchroniseront début 2008.

Dur, dur le ciment ...

Une fois le matériel (équipements solaires et groupe diesel) arrivé à bon



Les volontaires locaux

port, dédouané et transporté sur place par les soins efficaces de AED-Togo et dès réception des photos du local du groupe construit par un entrepreneur local, la mission de réalisation est lancée. Le 5 janvier, nos volontaires Christian Cartucci et Christoph Heymann (*Netmanagement Eupen*) atterrissent à Lomé pour une mission de deux semaines.

Leur premier contact avec la réalité locale est positif: le matériel a été correctement stocké, la construction du local du groupe est de bonne qualité et la tranchée destinée au câble (350 m) alimentant la future pompe est impeccable. Le tableau s'assombrit un peu lorsque nos hommes découvrent la médiocrité du matériel d'installation intérieure commandé localement (mais d'origine chinoise). Il faudra envoyer un coursier à moto à *Lomé* pour faire les échanges indispensables. Autre revers lors de l'ouverture des caisses de matériel solaire, un panneau est accidentellement brisé, le rendant inutilisable.

Courageusement, nos amis s'attaquent à l'équipement du centre de santé



Christoph Heymann, Christian Cartucci et des volontaires locaux devant le dispensaire

avec l'aide d'une dizaine de villageois bénévoles (il en restera quatre à la fin de la mission). Ils constatent que les bâtiments sont solidement construits à l'aide de blocs de ciment «renforcé» par des éclats de fer provenant des fourneaux d'autrefois et qui jonchent le sol du village. La perceuse sur accus Li-ion, rechargeables via un onduleur, se révèle indispensable. Mais lorsqu'ils butent sur du fer, les forets s'usent vite: encore une mission pour le coursier vers *Lomé*. Les braves villageois sont d'une utilité très limitée. Pas question de leur confier la perceuse et même l'usage du tournevis ne leur est pas coutumier. En revanche, ils savent mesurer et seront donc «traceurs». Inutile de dire que dans ces circonstances, l'expérience togolaise de Christian fait merveille.

... et les conditions de vie

Le travail avance donc lentement, d'autant plus que la chaleur est accablante (30°C) et que l'*harmattan* (vent du désert chargé de poussière) souffle sans arrêt. Heureusement, nos volontaires ont eu la sagesse de faire ample provision d'eau minérale à

Lomé. Sur le plan gastronomique, les repas sont préparés par des femmes du village avec les ressources locales

et Christian fait découvrir à Christoph les délices de l'*aulacode* (appelé ici *agouti*), gros rongeur (4 à 8 kg) d'élevage, accompagné invariablement de maïs. Pour varier l'ordinaire, le marché hebdomadaire permettra d'acheter un coq vivant. Quant à l'hébergement, il vaut son pesant d'exotisme. Christoph n'oubliera pas de sitôt son réveil en sursaut (heureusement à la fin du séjour), lorsqu'il découvre un combat entre les cafards habitant son matelas et une troupe de souris.



Comment accéder au toit...

In fine, fiat lux!

Au bout d'une bonne semaine, le système photovoltaïque (panneaux, régulateur et batteries), l'éclairage du dispensaire et des logements des infir-

miers, ainsi que le frigo pour les vaccins sont installés. Le temps nécessaire est consacré à la formation à l'exploitation et à la maintenance des responsables du Centre et de «l'électricien» désigné par *AED-Togo*.

Christoph met en outre à profit sa formation complémentaire d'infirmier pour prodiguer quelques conseils: ne pas jeter les seringues pêle-mêle dans une armoire, éviter que les patients contagieux ne côtoient les autres, chasser les chauves-souris nichant dans la toiture et répandant leurs déjections à travers les faux-plafonds... Ces bons conseils seront acceptés avec reconnaissance par l'infirmier chef.

Il est temps de passer à l'installation du groupe et de ses accessoires: cuve de gasoil, évacuation des fumées, tableau général BT. On installe également deux points d'éclairage public près du groupe et d'une future borne-fontaine. L'électricien local avait pré-cablé le local (éclairage et prises), mais au premier essai, les protections déclenchent et il faut tout vérifier. Finalement, le groupe tourne et la lumière jaillit sous les yeux de la population enthousiaste. Le frigo collectif a été raccordé un peu plus tard et bien sûr, il faudra attendre le passage de nos amis d'Aquassistance pour que le groupe remplisse sa tâche essentielle: propulser l'eau du puits vers le Centre de santé et 5 bornes-fontaines réparties dans le village.

Christian et Christoph peuvent être fiers d'avoir mené à bien une mission dans des conditions difficiles et d'avoir contribué à changer la vie de milliers de personnes. Au Centre de santé, les soins et les accouchements ne doivent plus s'arrêter au coucher du soleil ou se poursuivre à la lampe à huile et bientôt, les femmes pourront s'approvisionner en eau dans un rayon de 300m et conserver leurs récoltes ou leurs achats au marché dans le frigo collectif.



Christoph Heymann, les volontaires locaux et les enfants de Tado

Roland Rosseel
Responsable du Projet

Mission de consultance à l'Hôpital Rema à Ruyigi (Burundi)

L'aboutissement d'une longue relation de confiance

Un partenariat dans la durée

Energy Assistance suit depuis plusieurs années l'évolution des projets et des réalisations de Marguerite Barankitse à Ruyigi au Burundi. «La femme aux 10 000 enfants» ne laisse pas indifférent, tout d'abord par sa personnalité et son enthousiasme, par sa foi et par ses réalisations... Mais aussi parce que la détresse et la désespérance de mères et d'enfants subissant les rebellions, les guerres, les viols, le sida, nous interpellent.

Après une première mission d'E.A. en avril 2006 (Newsletter 13), Marc Van Gelder et Patrick Pirson ont réalisé une visite d'inspection en février 2007, parmi les maisons des villages de fratries où ils avaient installé auparavant des cellules photovoltaïques pour éclairer les petits centres de communauté. Profitant de leur présence, Maggy les a «attirés» sur son nouveau chantier, la construction d'un hôpital dédié à la Mère et l'Enfant,

dans la continuité de son œuvre... Maggy, après la construction d'un premier bâtiment d'accueil «Mère et Enfant» par des militaires belges, a en effet décidé d'aller plus loin dans la mise en place de capacité d'accueil et dans les soins à donner aux femmes enceintes et aux enfants.

Suite au rapport de nos deux «commandos», nous avons pris contact avec Maggy lors d'une de ses visites éclairs en Belgique et nous avons également rencontré Véronique Mairlot animatrice d'un de ses principaux partenaires et bailleur de fonds, la «Fondation Jean-François Peterbroeck»

Reprise en mains d'un chantier à la dérive

Ensuite, tout a été très vite. Jacques Haumont (d'Axima Services) se rend une première fois à Ruyigi les 25, 26 et 27 juin pour évaluer ce qu'il y a lieu de faire au niveau installation électrique.

En même temps, nous lui demandons de jeter un coup d'œil sur l'évacuation des eaux et sur l'organisation du chantier en général. Son rapport, à son retour, est assez catastrophique... À la demande de Maggy et Véronique, Jacques Bérard se rend sur place pour évaluer les besoins et assurer une supervision de la réalisation de la construction, ainsi que l'établissement d'une relation de travail avec deux volontaires français (les «Jean-Pierre») qui travaillaient sur l'installation électrique. Jacques Bérard reprend en main la supervision du chantier, Maggy et sa directrice de l'hôpital décident de changer d'architecte et de bureau d'étude, la mise en œuvre du chantier prend une toute autre allure... Il est vrai que les échéances sont courtes, il faut que cela soit prêt pour le 22 janvier 2008, date programmée pour l'inauguration de la première phase (maternité).

Après une réunion de coordination entre les différents intervenants à ... l'aéroport de Zaventem, Jacques Haumont, Dario Torini et Benoît Cayron, tous les trois d'Axima Services, repartent le 4 novembre pour 15 jours pour terminer et sécuriser l'installation électrique. Opération rondement menée, succès technique remarquable, l'installation électrique répond aux critères les plus exigeants en matière de sécurité et de fiabilité pour un hôpital, l'identification des réseaux (secteur et secours) est réalisée et tous les tableaux (TGBT et TD) clairement repérés après avoir été testés.

Avec le soutien d'Ingenieurs zonder Grenzen

Jacques Bérard retourne le 6 décembre pour poursuivre la supervision des



Formation donnée par notre regretté Benoît Cayron



Jacques Haumont et les enfants

travaux de construction, finaliser le circuit d'alimentation en eau au départ des sources et contrôler l'exécution des points de suivi du chantier (5 pages de points à corriger).

Il faut également accélérer la réalisation de la construction et corriger les nombreuses erreurs de conception des bâtiments. Durant cette mission, Jacques est accompagné par Paul Declercq, d'*Ingenieurs zonder Grenzen* qui le soutient pour la partie drainage du terrain et évacuation des eaux, incinérateur et parachèvement de l'alimentation.

Dernière visite en ce qui concerne la phase 1, du 16 au 23 janvier 2008, avec une superbe et touchante inauguration le 22... Deux rencontres avec l'architecte burundais, en compagnie des bailleurs de fond, pour entériner les plans des bâtiments des phases 2 et 3, déterminer la méthode de travail, évaluer les budgets, réunion de coordination sur le chantier avec le maître d'ouvrage et l'entrepreneur...

L'Amour est le plus fort ...

Un mot sur l'inauguration. Tout a été superbement organisé et fut parfait, malgré la pluie, malgré les tensions politiques, malgré les tirs quelques jours auparavant, malgré toutes les difficultés... Les enfants, les Mamans, les villageois, les autorités, les donateurs belges et luxembourgeois, l'ambassadeur de Belgique au Burundi, le représentant de l'Union Européenne ont vu et ont fêté dans l'émotion, la joie et la bonne humeur une belle réussite...

Maggy a dit et répété que «*l'Amour est le plus fort et vaincra toujours*». Il faut sa foi et sa force de persuasion pour accomplir la construction d'un hôpital, en période difficile, et malgré un entourage qui n'a pas toujours été à la hauteur du projet. Il faut sa foi et son courage pour attirer autour de ses projets une telle palette de personnalités différentes issues de cercles variés, animés par la même passion: aider, efficacement, des personnes qui en ont vraiment besoin.

Et E.A. a été de la partie... Au nom de la *Maison Shalom* et de l'hôpital *Rema*, merci à nos courageux volontaires et à tous ceux qui soutiennent notre organisation.

Jacques Bérard
Responsable du projet



Formation par Jacques Haumont

Merci Tony et bienvenue Marie-France !

Après avoir porté à bout de bras notre Newsletter pendant quatre ans, notre ami Tony Moens de Hase a souhaité se libérer de cette tâche pour se consacrer à de nouvelles activités extra-professionnelles (ndlr :voir www.myplanet.be). La collecte des textes en trois langues,



le choix des photos et des hors-textes, et surtout la mise en page, c'était lui. Et toujours dans l'urgence, car même si certains textes lui parvenaient à la dernière minute, il mettait un point d'honneur à faire paraître la Newsletter avec une régularité d'horloge, à la fin de chaque trimestre. Ce qui ne l'empêchait pas de faire preuve d'une créativité inlassable. Son challenge personnel était que chaque numéro soit meilleur que le précédent.

C'est dire que Tony risquait de laisser derrière lui un grand vide. Heureusement, Marie-France Lavoye, une grande amie d'Energy Assistance et une vraie pro de la communication, a répondu à notre appel et a accepté de prendre la relève.



Encore un tout grand merci, Tony, tu peux nous quitter sans remords, ton bébé est en de bonnes mains...

Jean Bouckaert
Président d'E.A.

Cartes de vœux 2007

Le succès de 2006 nous a incités à rééditer l'opération cartes de vœux en 2007.

En Belgique, Isabelle André a contacté quelques amis graphistes afin de créer ensemble les nouvelles cartes.

Merci à Valérie Ducoeur, Clotilde Lepièce, Samir Willems et Romuald Gobin qui s'y sont attelés avec ferveur et créativité. Dès fin novembre, plusieurs équipes de vendeurs étaient à pied d'œuvre dans les sièges de Fluxys, Tractebel-Engineering, SUEZ, SEI, Electrabel (Siège Central, Marketing & Sales, centrale de Tihange) et sur le site de Laborelec à Linkebeek, ainsi que chez Elyo et Ineo.

SEI et Synatom ont utilisé nos cartes pour envoyer leurs vœux de fin d'année. Comme l'année passée, Marie-France Lavoye s'est arrangée pour utiliser les cartes de vœux pour l'invitation à la réception annuelle des EX-TRAs, les pensionnés de Tractebel.

Plus de 9.000 cartes ont ainsi été vendues. Un réel succès.

En France, EAF a lancé son propre projet basé sur des photos de missions. 3.000 cartes ont été vendues via les Comités d'entreprise et 14.000 cartes ont été utilisées comme cartes de vœux société par Elyo. Par ailleurs, Ineo a fait référence à EA dans ses cartes de vœux société.

Le bénéfice des ventes permettra de contribuer à financer nos projets, mais surtout les ventes dans différentes sociétés du Groupe ont permis d'accroître la visibilité d'EA et d'en augmenter la notoriété.

L'équipe communication d'E.A. peut d'ores et déjà vous annoncer qu'une nouvelle opération cartes de vœux est prévue en fin d'année.

Xavier Desmarets



Benoît CAYRON nous a quittés

Benoît nous a quitté le 22 février 2008.

Il avait 40 ans.

Il faisait partie du personnel d'Axima Services depuis 1990 et exerçait la fonction d'expert technique au sein du service électricité.

Benoît a participé à la mission E.A. à l'hôpital *Rema (Ruyigi 2)* au Rwanda en novembre 2007 (voir pages 4-5).

Son expérience et ses qualités humaines ont été fortement appréciées lors de cette mission.

Nous présentons nos sincères condoléances à sa famille et à ses collègues.



Electrification du centre de santé de *Mutendeli*

Les missions s'enchaînent

Mutendeli est un petit village situé à l'extrême sud-est du Rwanda, dans le district de *Kibungo*. En décembre 2006, nos amis Johan Baert et Axel Lefèvre y étaient passés, lors de la réalisation de deux autres projets au Rwanda, et y avaient effectué une première évaluation des besoins. Ce premier contact leur avait déjà permis de comprendre la nécessité de faire quelque chose pour ce centre de santé local. Ils en avaient gardé le souvenir d'une équipe enthousiaste et consciencieuse, qui méritait d'être aidée.

Le village de *Mutendeli* n'est pas rac-

tionnait depuis de nombreuses années, sans panne ni disparition de matériel, était de très bon augure pour envisager une installation plus importante.

A leur retour, Johan et Axel avaient aisément communiqué leur enthousiasme chez E.A. et nous avaient tous convaincus qu'il fallait soutenir d'urgence ce projet. Johan, une fois de plus, sut faire preuve d'efficacité et d'imagination pour concevoir et définir dans les moindres détails une installation photovoltaïque complète (30 panneaux supplémentaires de 87 watts crête) avec distribution en 220 V dans

l'ensemble du site. Il y ajouta même un petit stérilisateur électrique de 400 watts, qui allait remplacer avantageu-

En neuf jours de travail super intensif, tout était installé. Ils n'avaient pas trop le choix car, après *Kibungo*, ils allaient repasser à *Kabgayi*, comme ils l'avaient promis en 2006, pour y réaliser le renouvellement de l'installation de distribution électrique de l'économat. Heureusement, à ces latitudes, le soleil se lève et se couche tous les jours à six heures, imposant de facto un couvre-feu de douze heures. Sinon, il y a fort à parier que nos amis auraient fait des journées de plus de 12 heures de travail, tant le timing était serré. Mais une installation bien étudiée et bien préparée permet d'éviter les imprévus et les problèmes de montage et ainsi de tenir les délais.

Le dernier jour, pour l'inauguration officielle de la nouvelle installation, les gens du centre de santé avaient préparé une réception officielle, en grande pompe et en présence de la population locale bénéficiaire, de toutes les autorités locales civiles, militaires et médicales, au cours de laquelle tous ont exprimé leur gratitude envers E.A. et nos deux volontaires. Sans que nous ayons pu le vérifier, il paraît même que leur intervention a été relatée sur la chaîne radio nationale!

Au téléphone, quelques semaines après leur retour en Belgique, nos deux amis ont pu avoir la confirmation de ce que l'installation continuait à fonctionner impeccablement, sous l'oeil vigilant de Jean-Paul Ibyimana, le responsable du centre de santé, et tout porte à croire qu'il continuera à en être ainsi pendant de longues années, tant les bénéficiaires ont démontré leur sérieux et leur sens des responsabilités.

Et, comme il paraît que d'autres centres de santé du même district n'ont pas plus d'électricité que *Mutendeli*, il est tout à fait vraisemblable que nous ayons prochainement l'occasion de reparler ici même de cette belle région du Rwanda. Merci Johan! Merci Axel! Et à très bientôt sans doute.

Gilles de Roubaix
Responsable du projet



Johan Baert et Axel Lefèvre montent les panneaux photovoltaïques

cordé au réseau de distribution électrique du pays et rien ne permet d'espérer qu'il le soit dans les prochaines années. Lors de leur première visite, nos deux volontaires avaient pu constater que le centre ne disposait même pas d'un groupe électrogène mais était seulement équipé de quatre vieux panneaux photovoltaïques, permettant de fournir un maigre éclairage de secours dans quelques locaux. C'était vraiment très peu de choses mais le seul fait que cette petite installation fonc-

sement un vieil appareil fonctionnant au charbon de bois.

12 heures de jour, 12 heures de travail

Une fois le matériel commandé et expédié à *Kigali*, nos deux missionnaires n'avaient plus qu'une idée en tête: repartir au Rwanda pour y achever leur mission. C'est ce qu'ils ont fait au début du mois de décembre dernier.

Dernière ligne droite pour Goma

Ces dernières semaines, les événements se sont précipités à Goma.

Claude est parti le 22 janvier pour accélérer le dédouanement du matériel enfin arrivé sur place, contrôler son état et organiser avec la SNEL les travaux de montage des poteaux de ligne et la construction et la mise en place du poste de transformation.

Face à l'inertie de la SNEL, c'est finalement «*En Avant les Enfants*» qui a accepté de prendre ce travail en main.

Entre-temps, le 5 février, le maire de Goma a posé la première pierre de la ligne, en présence des diverses autorités et des sponsors du Centre *Ngangi*.

Le 26 février, la SNEL s'est réveillée et a mis aussitôt le grand braquet: fixation des isolateurs et tirage des conducteurs.

Le 11 mars, Claude, accompagné de Dominique Keser, est reparti pour équiper le poste de transformation et réaliser les



derniers raccordements avec l'aide de EALE et de la SNEL.

Le 20 mars, la ligne était mise sous tension et le Centre *Ngangi* enfin raccordé au réseau.

En juin prochain, notre Newsletter sortira un numéro «Spécial Goma».

Claude Gastout
Responsable du projet

Pour atteindre ses objectifs, **ENERGY ASSISTANCE** a besoin du soutien de ses **MEMBRES**.

Pour la Belgique, la cotisation annuelle est de **20€ pour les** membres effectifs et **5€ pour les** membres adhérents. (A verser sur notre compte bancaire ING **310-1675876-93**).

IMPORTANT: En communication de votre versement, merci de bien préciser le montant de la cotisation (20€ ou 5€) et/ou du don. Le don est déductible fiscalement, et une attestation fiscale vous sera fournie pour tout don égal ou supérieur à **30€**. Le formulaire d'inscription est téléchargeable sur le site (<http://www.energy-assistance.org>) ou peut être obtenu auprès de l'association.

Pour la France, tout qui le souhaite peut devenir membre, moyennant une cotisation de **20€** à faire parvenir 1, Place des Degrés, 92059 Paris La Défense, par chèque libellé à l'ordre d'Energy Assistance France. Merci de préciser vos coordonnées afin de vous envoyer le reçu fiscal (*Chaque subvention et cotisation versées à EAF est en effet déductible des impôts (français) à hauteur de 60%).

Nous vous en remercions d'avance

RAPPEL: Merci de transmettre toute modification de vos coordonnées (adresse, numéro de téléphone, adresse e-mail) au secrétariat d'**E.A.**

ENERGY ASSISTANCE RECHERCHE DES RESPONSABLES DE PROJETS

Pour faire face au nombre croissant de projets qui sont soumis à E.A., nous recherchons des volontaires désireux de faire partie du Comité de projets en vue d'analyser, puis éventuellement concevoir et suivre la réalisation des projets approuvés.

Intéressé ? Veuillez adresser votre candidature à jp.germeau@skynet.be



BELGIQUE

ENERGY ASSISTANCE asbl
Rue de la Pépinière 20
B-1000 BRUXELLES

Personnes de contact:

Sabine Baeten
+32 2 510 74 38
Michel de Ligne
+32 2 510 74 18
Xavier Desmarests
+32 2 510 72 41

+32 2 510 21 82

E-mail:
contact@energy-assistance.be

FRANCE

ENERGY ASSISTANCE France
1, Place des Degrés -
F-92059 - PARIS LA DEFENSE

+33 1 41 20 13 40

E-mail: energy-assistance-france@suez-services.com

Internet:
www.energy-assistance.org

Mise en page :
M.F. Lavoye

Traduction : P. Maes,
C. Vandenbosch,
X. Desmarests, M. Lombaert,

Editeur responsable :
J. Bouckaert

La NEWSLETTER ENERGY ASSISTANCE est publiée conjointement par le Bureau d'Energy Assistance et son Comité de Communication. Les articles paraissent sous la responsabilité de leurs auteurs.